



Decreto del Consiglio federale che indice la votazione popolare del 25 settembre 2022

del 23 giugno 2022

Il Consiglio federale svizzero,

visto l'articolo 10 capoverso 1 della legge federale del 17 dicembre 1976¹ sui diritti politici,

decreta:

Art. 1

La votazione popolare sugli oggetti seguenti avrà luogo il 25 settembre 2022 e i giorni precedenti, in conformità alle disposizioni legali:

- l'iniziativa popolare del 17 settembre 2019² «No all'allevamento intensivo in Svizzera (Iniziativa sull'allevamento intensivo)»;
- il decreto federale del 17 dicembre 2021³ sul finanziamento supplementare dell'AVS mediante l'aumento dell'imposta sul valore aggiunto;
- la modifica del 17 dicembre 2021⁴ della legge federale sull'assicurazione per la vecchiaia e per i superstiti (LAVS) (AVS 21);
- la modifica del 17 dicembre 2021⁵ della legge federale sull'imposta preventiva (LIP) (Rafforzamento del mercato dei capitali di terzi).

Art. 2

La Cancelleria federale è incaricata di adottare, conformemente alle prescrizioni legali, i provvedimenti necessari per lo svolgimento della votazione.

¹ RS 161.1
² FF 2022 700
³ FF 2021 2991
⁴ FF 2021 2995
⁵ FF 2021 3002

Art. 3

Il presente decreto è comunicato ai Cantoni e pubblicato nel Foglio federale.

23 giugno 2022

In nome del Consiglio federale svizzero:

Il presidente della Confederazione, Ignazio Cassis

Il cancelliere della Confederazione, Walter Thurnherr